



The Diocese  
of Knoxville

Viviendo nuestra Fe Católica  
Romana en el Este de Tennessee

# La Cosecha



Noticias de la Diócesis de Knoxville

junio 2019



## Gracias a Dios por las vocaciones

“Antes de formarte en el vientre te conocí”  
Jer1,5

por Blanca Primm

El verano llegó, las clases terminaron y se inicia el tiempo de las vacaciones escolares. Un tiempo para estar más con los hijos y la familia. También es un tiempo de cambios en las asignaciones de nuestros sacerdotes y en las parroquias. Sigamos orando para el que Señor nos siga enviando santos sacerdotes y para que nuestros hogares sean semilleros de las vocaciones. Son nuestros hijos y sus futuras vocaciones el futuro de nuestra Iglesia Católica, y lo que nos permitirá seguir recibiendo los sacramentos y la vida de la gracia en la Eucaristía. Demos gracias a Dios por aquellas familias de nuestra diócesis que han sido bendecidas con el llamado de Dios a sus hijos.

En mayo tuvimos la bendición de venerar las reliquias de San Juan Maria Vianney, el santo sacerdote francés que es el patrón de los sacerdotes diocesanos. Pidamos a través de su intercesión que nuestro Señor nos mande más vocaciones sacerdotales hispanas. También deseo aprovechar para agradecer a la Hermana Lina Maria Ramos, Misionera del Sagrado Corazón de Jesús “Ad Gentes” quien después de servir en nuestra diócesis por

un espacio de veintidós años está siendo transferida por su comunidad a una nueva casa que abrirán en Cremona, Italia.

La hermana Lina ha servido tanto en el área de Chattanooga como en el área de Cinco Ríos, en donde ha sido una verdadera apóstol del Señor desempeñándose en su misión con generosidad y amor por la comunidad hispana y llevando el mensaje del Evangelio a las periferias como lo pide nuestro Santo Padre Francisco. Muchos extrañaremos a la hermana Lina pero desde ya la acompañaremos con nuestras oraciones a la vez que nos encomendamos a las suyas para seguir con la misión de extender el reino de Dios en el Este de Tennessee. En su lugar volveremos a tener entre nosotros a la hermana Ester Ordoñez quien estuvo viviendo en el convento de Chattanooga y luego partiera el año pasado a México. Ella estará de regreso y viviendo en el área de los Cinco Ríos en agosto.

También saludamos por sus veinticinco años de sacerdocio al padre David Boettner por quien oramos por su continua entrega al plan de Dios para El.

¡Gracias Hermana Lina, la extrañaremos pero la llevamos en el corazón! ■



FOTO BLANCA PRIMM

## Directivos de USCCB se pronuncian sobre el plan de reforma migratoria propuesto por el Presidente Trump

USCCB

Yo El Cardenal Daniel DiNardo, de Galveston-Houston, Presidente de la Conferencia de Obispos Católicos de Estados Unidos (USCCB), y el Obispo Joe S. Vásquez, de Austin, Presidente del Comité de Migración, emitieron la siguiente declaración en respuesta a los comentarios del Presidente

Trump en su propuesta de plan de reforma migratoria.

La declaración completa es la siguiente:

“Si bien apreciamos que el Presidente esté tratando de resolver los problemas en nuestro sistema de inmigración, nos oponemos a las propuestas que buscan reducir la inmigración basada en la familia y

Directivos continúa en la página 2

### Librería Católica

Favor de ver la pág. A9 con información sobre la tienda de libros y artículos religiosos The Paraclete que cuenta con materiales en español incluyendo una gran selección de CDs de audios que contienen temas muy interesantes. ■

## Apostolado Hispano Católico

Blanca Primm, directora

Rocío González, asistente administrativa

805 S. Northshore Dr., Knoxville 37919

T 865-637-4769, F 865-584-7538

E-mail: lacosecha@dioknox.org

www.lacosechadok.com, FB: lacosechaDOK

## RCKNOX: Primer Congreso de Pentecostés

Por Padre Miguel Velez  
y Coral Getino



Imagina un retiro espiritual de unos 20 jóvenes universitarios. Pasan un fin de semana en un bello enclave en Pensilvania, donde hoy se encuentra un centro de retiros llamado “El Arca y la Paloma”. Corre el año 1967. El estudio trata en profundidad los primeros 4 capítulos de Hechos de los Apóstoles, la llegada del Espíritu Santo. Una de las jóvenes integrantes pasa a la pequeña capilla donde está el sagrario. Se arrodilla a orar silenciosamente. “Padre, cualquier cosa que me pidas, yo la acepto, incluso si significa sufrimiento, lo acepto. Enséñame a seguir a tu Hijo, Jesús, a amar como Jesús”. Tras esta oración en la que se entrega incondicionalmente, comienza a temblar y luego, se siente inmersa en el amor de Dios, postrada, tan llena de gozo que quiere morir. Esa joven se llama Patti Gallagher Mansfield, que corre a contárselo al capellán. Otros jóvenes acuden a la capilla y muchos sienten de formas diferentes esa poderosa presencia viva de Jesucristo. Unos lloran, otros cantan, otros oran en voz alta oraciones e incluso en lenguas que nadie les enseñó.

Esta experiencia inolvidable les marcó la vida, algunos dedicándose desde hace ya casi 50 años como testigos y mensajeros de ese amor de Dios que recibieron en lo que ellos denominan “Bautismo en el Espíritu”. Algunos de los jóvenes que asisten a la Universidad de Duquene crean un grupo de

oración ecuménico del que se desarrolla rápidamente un movimiento que se conoce hoy como la Renovación Carismática Católica que cuenta con millones de miembros en casi todos los países del mundo, siendo enormemente popular en América Central y Sudamérica. En el V Encuentro Nacional de la Pastoral Hispana de 2018, la mitad de los 3000 participantes (obispos, presbíteros, diáconos, religiosos y laicos) se definieron como carismáticos. Esta definición es personal y se basa en la participación en un grupo de oración y vivir en esa presencia constante del Espíritu de Dios entre nosotros.

Esa semilla dio fruto en abundancia porque cayó en una buena tierra arada y abonada por varios grandes de la Iglesia. La beata Elena Guerra fue una precursora que ayudó a que el mundo entendiera la importancia y presencia del Espíritu Santo entre nosotros. Escribe cartas al papa León XIII, quien responde públicamente escribiendo una Encíclica sobre el Espíritu Santo, consagrando el siglo XX al Espíritu Santo y pidiendo

RCKNOX continúa en la página 2

## Congreso Diocesano de Pentecostés

*Bendecidos, Encendidos, Sanados y en Victoria*

Sábado, 8 de Junio de 8:00am a 4:30pm  
Domingo, 9 de Junio de 9:00am a 5:00 pm

Lugar: Gimnasio KCHS

(High School Católico de Knoxville)

9245 Fox Lonas Rd NW. Knoxville TN 37923

Donación por día \$10



Raul Navarro Jr.  
Los Angeles, California



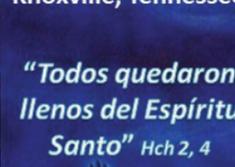
Fr. Arthur Torres  
Fr. Miguel Velez  
Knoxville, Tennessee



Oscar Cuevas  
Los Angeles, California



Guillermo Valencia  
Los Angeles, California



Invita RCKNOX



Alex Pacheco  
Chantilly, Virginia

Renovación Carismática Católica de Knoxville  
Para más información:  
Cristina Soriano 865-603-5685 o Coral Getino 865-384-5087

## Procedimiento de la Diócesis de Knoxville para reportar casos de abuso sexual

Cualquier persona que tenga conocimiento real o que tenga una causa razonable para sospechar de un incidente de abuso sexual debe reportar primero tal información a las autoridades civiles apropiadas, luego a la oficina del Obispo, 865-584-3307 ó a la coordinadora diocesana de asistencia a las víctimas Marla Lenihan al 865-482-1388.

Para asistencia en español durante el contacto inicial, favor de comunicarse con Blanca Primm, llamando al 865-862-5743. ■

# El Amor Conduce a la Misión

“Quien tiene espíritu misionero siente el ardor de Cristo por las almas y ama a la Iglesia, como Cristo.”

-Redemptoris Missio, 89

**C**ómo ayudamos a los jóvenes a desarrollar un espíritu misionero?

**Yo no soy madre, pero les confieso que tengo una mamá muy buena.**

Crecí como hija única con una madre soltera y ella supo cómo inculcar en mí un espíritu misionero. Reflexionando en cómo ella fomentaba un espíritu misionero dentro de mí, identifiqué tres cosas claves. Estas tres cosas me inspiraron a participar en proyectos de servicio, misiones locales y eventualmente en misiones extranjeras.

A los 18 años, mi mejor amiga y yo organizamos y encabezamos una misión a Tijuana, México durante nuestras vacaciones de navidad. Cuando estaba en mis veintes, ese celo misionero aún no se apagaba y decidí dedicar más tiempo de mi vida a la obra misionera y me fui a Guayaquil, Ecuador por 14 meses como misionera católica. Hoy en día, vivo la misión en Knoxville, Tennessee trabajando con jóvenes.

Pero a mi mamá no le fue nada fácil, yo estaba a punto de convertirme en una laica consagrada para dedicar toda mi vida a la obra misionera. Como soy hija única, significaría que mi mamá nunca tendría la posibilidad de ser abuela. Luego de contarle mis planes a mi mamá, ella se puso a llorar por tres días. Pero después me dijo: “Si Dios te llama a ser laica consagrada misionera, yo lo acepto, porque sé que no vas a encontrar mayor felicidad que cumpliendo la voluntad de Dios’.

**Ella quería la voluntad de Dios para mí más que su propia voluntad.**

Es importante apoyar a nuestros jóvenes en su deseo de hacer la voluntad de Dios. Estoy eternamente agradecida con mi mamá por inculcarme un entendimiento profundo de la importancia de la obra misionera y el deseo de participar en este proyecto por enseñarme estos tres puntos claves:

## Amar a Dios

Uno no puede amar lo que no conoce. Los jóvenes no van a estar motivados a hablar con los demás de Dios si no lo conocen y no lo aman. Cuando era niña, mi mamá me leía historias de la Biblia para que pudiera conocer y amar a Dios. Me enseñaba a rezar para que aprendiera a hablar con Dios y así crecer en intimidad con Él. Esto fue esencial para formar un espíritu misionero dentro de mí, porque la oración conduce a la intimidad con Dios. Y en la medida que aumentamos esa intimidad con Él, nuestro deseo de compartirlo con los demás aumenta también.

Entre más temprano comiencen a hablar con sus hijos sobre nuestro Dios amoroso, más años tendrán para enamorarse de Él. Si usted como padre/madre de familia no ora y/o comparte historias de la Biblia con sus hijos/hijas, hoy es un buen día, nunca es tarde para empezar.

## Amar a los demás

Cuando era niña, mi mamá me llevaba con frecuencia a un asilo de ancianos para visitar a una persona llamada, Señor Snapp, pues él no tenía ningún familiar que lo visitara. Cuando ya era un poco mayor, me llevó a un refugio para desamparados durante la semana de acción de gracias. En mis años de adolescente, mi mamá empezó a trabajar en un campamento para niños discapacitados y yo participaba como voluntaria. **Ella, con su ejemplo, me enseñó a preocuparme por los más necesitados.**

Si ustedes nunca han ido a servir juntos, como familia, hoy es un buen día. Vayan juntos a la misión. Esta misma noche pueden cocinar una cena juntos y llevarla a una familia que recién tuvo su bebé o una familia en necesidad. También juntos en familia pueden juntar ropa, libros y juguetes en buenas condiciones para donarlos a Goodwill o Caridades Católicas.

## Amar a la Iglesia

Mi mamá siempre me apoyaba para que participara en las activi-



FOTO LARM RMAH / UNSPLASH

dades de nuestra iglesia. A pesar de que ella era madre soltera, ganando el salario mínimo, sacrificaba su tiempo y horas de trabajo para llevarme al grupo juvenil y sacrificando también su dinero para pagar mi entrada a los diversos eventos y actividades. Me encantaba estar en la Iglesia porque mis amigos estaban allí. Sentía que pertenecía a un grupo, a una comunidad. Era conocida y amada.

Trabajando con jóvenes sé que no todos tienen este mismo apoyo de sus padres. A veces los jóvenes desean asistir al grupo juvenil pero no tienen cómo llegar, quieren asistir a un retiro, pero no tienen el permiso de sus papás. No sea usted un obstáculo para que su hijo o hija participe en la vida de la Iglesia.

## El amor motiva al misionero

Después de enseñarme a amar a Dios, a los demás y a la Iglesia me llenó de amor. El amor motiva a quien desea ser misionero. **Difundir el amor y la Buena Nueva de Jesús a los demás es natural cuando estás lleno de amor.** No tienes que suplicarle a una mujer enamorada para que te hable de su enamorada. Del mismo modo, cuando un/una joven está enamorado de Dios y de su Iglesia no tiene que suplicarle que vaya a Misa o viva su fe. Un espíritu misionero nace de un corazón lleno de amor.

## Misioneros excepcionales

Por mi trabajo en la pastoral juvenil hispana reconozco que **los jóvenes hispanos tienen características únicas que los hacen capaces de convertirse en misioneros excepcionales:**

1. Muchas veces los jóvenes hispanos son bilingües. Con sus capacidades de hablar y/o entender tanto el español como el inglés pueden evangelizar y catequizar no sólo un amplio número de personas en los Estados Unidos sino también en muchos otros países.

2. Muchos jóvenes hispanos son biculturales. Saben navegar la cultura americana tanto como la cultura hispana. Siendo biculturales, los jóvenes hispanos pueden difundir la Buena Nueva de tal manera que llegan a las raíces de la cultura. Fácilmente pueden convertirse en misioneros de la paz, construyendo puentes entre ambas comunidades.

3. Muchos jóvenes hispanos aprendieron las tradiciones y celebraciones culturales de nuestra fe de los países de origen de sus padres, (abuelos o bisabuelos). Participar en las Posadas, bailes típicos, celebraciones de Nuestra Señora de Guadalupe, Vía Crucis viviente y Día de los Muertos en la comunidad católica en general, puede realmente reavivar y rejuvenecer la fe de muchos. ■

*Este artículo que Brittany Garcia escribió fue originalmente publicado el primero de marzo del 2019 en la página de web de Parent Life de Life Teen.*

*RCKKNOX viene de la página 1*

que se rezara la Novena al Espíritu Santo. Cuando el papa Juan XXIII convocó el Concilio en 1962, en el inicio invocó: “Señor renueva en nuestros tiempos los prodigios de un Nuevo Pentecostés”. Juan XXIII beatifica a Elena Guerra y le da el nombre de Apóstol del Espíritu Santo. Cuando el papa Francisco canonizó a Juan XXIII, lo llamó el Papa del Espíritu Santo. Y fue el papa Francisco quien, en 2014, definió a la Renovación Carismática como “una corriente de gracia que ha nacido de la iglesia y para la iglesia”.

En otra ocasión nos expandiremos en la llegada de los grupos de oración a la diócesis de Knoxville, pero un momento crítico fue el nombramiento del Padre Miguel Vélez como Moderador de la Renovación Carismática de Knoxville en 2014. Desde hacía quizá 10 años, diferentes comunidades habían creado Grupos Carismáticos de Oración, según las tradiciones importadas por sus integrantes. Los grupos de oración están asociados a las parroquias y bajo la supervisión y cuidado de su sacerdote. Tienen como requisito el seguir los preceptos de la Iglesia y obedecer a su pastor principal que es el Obispo o a su delegado, que es el párroco.

Los elementos importantes de las noches de oración son las Alabanzas, la Oración y la Formación. Estas pequeñas comunidades de fe se



FOTO BLANCA PRIMM

**Vigilia de Oración** Numerosos fieles de diferentes áreas de la diócesis participaron en la Vigilia de Oración realizada en la Parroquia de Todos los Santos organizada por el grupo Fuerza y Fe.

reúnen semanalmente para adorar al Santísimo Sacramento, rezar el rosario, invocar al Espíritu Santo, reflexionar en la Palabra, enfatizando la Oración de Intercesión, y perseverar en la fe y ser misioneros de la Palabra. Las diferentes comunidades convocan vigiliadas, seminarios y retiros con predicadores invitados en los que se enfatiza la Misa o Adoración al Santísimo. Esto distingue a la Renovación Carismática Católica de otras celebraciones que se asemejan a las nuestras desde las perspectivas pentecostales protestantes, pero no tiene absolutamente nada que ver con el Evangelio de la Prosperidad ni ese tipo de corrientes.

En el verano de 2018, casi 50 integrantes de diferentes parro-

quias viven en Virginia el retiro de Iniciación “Vida en el Espíritu”. Este grupo está en el proceso de formación para en un futuro poder impartirlo en la diócesis de Knoxville. Como parte de esta unificación y visión común, se crea oficialmente RCKKNOX, con una junta timón de 6 personas siendo el Coordinador Gerardo Aguilar (Sto. Tomás) y Sub-Coordinadora Cristina Soriano (All Saints). Los demás miembros son: German Juárez, Tesorero (Sto. Tomas), Coral Getino, Secretaria (All Saints), Angelina Ramírez (Holy Ghost) y Noemi López (St. Mary’s).

Nos complace enormemente anunciar el **Primer Congreso de la Renovación Carismática Católica de Knoxville**, que tendrá lugar los

próximos 8 y 9 de junio de 8:30 AM a 5 PM, en el gimnasio de Catholic High School, el cual contará con 4 predicadores visitantes, además del Padre Miguel Vélez y el Padre Arthur Torres. El sábado habrá una oración fuerte de sanación y liberación y el domingo el congreso clausura con la celebración de la Santa Misa de Pentecostés. Síguenos en Facebook @Rckknox para recibir las últimas noticias sobre este y otros eventos de los distintos grupos de oración. ¡Venga a recibir con nosotros esta corriente de gracia y la efusión del Espíritu Santo!

Fuente: videos de 1ra conferencia en línea del Arca y la Paloma [http://www.prolades.com/cra/regions/cam/mrc\\_historia\\_cam.pdf](http://www.prolades.com/cra/regions/cam/mrc_historia_cam.pdf) ■

*Directivos viene de la página 1*

crear un sistema de inmigración en gran parte” basado en el mérito “. Las familias son la base de nuestra fe, nuestra sociedad, nuestra historia y nuestro sistema de inmigración. Como señala el Papa Francisco: “La familia es el lugar en el que nos formamos como personas. Cada familia es un ladrillo que con-

struye la sociedad.

“También nos preocupa profundamente que esta propuesta no parece incluir a los “Soñadores” (dreamers) y los beneficiarios del Estatus de Protección Temporal, ni les proporcione un camino a la ciudadanía para asegurar su plena integración en la vida estadounidense. Finalmente, asegurar

nuestras fronteras y garantizar nuestra seguridad es lo más importante, pero esto no se logrará al aumentar la miseria humana y restringir el acceso a la protección legal en un intento de disuadir a las familias y niños vulnerables que buscan asilo.

En cambio, debemos enfrentar las causas fundamentales de la mi-

gración y buscar soluciones humanas y pragmáticas, como mejorar nuestros tribunales de inmigración, ampliar las alternativas a la detención y erradicar las redes criminales. Instamos a los legisladores a que pongan a un lado las diferencias y participen en acciones significativas para lograr una reforma migratoria humanitaria y justa”. ■



Él mora entre nosotros por el Obispo Richard F. Stika

## Alegría intoxicante

Qué mundo tan diferente sería si los católicos vivieran con la alegría del vino nuevo.

**H**an tomado demasiado vino” (Hechos 2:13). La reacción burlesca de algunos hacia los Apóstoles tras el descenso del Espíritu Santo en Pentecostés habla de la hermosa verdad de la vida cristiana que los santos describen como “intoxicación sobria.” Fue San Pablo quien dijo, “No se embriaguen con vino..., más bien llénense de Espíritu” (Efesios 5:18).

¿Qué mundo tan diferente sería si los católicos vivieran con la alegría del vino nuevo!

El filósofo alemán Friedrich Nietzsche, quien declaró “Dios está muerto,” quizá llegó a esta conclusión debido a la observación que hizo a los cristianos de su época – “No tienen alegría”. Santa Teresa de Ávila observó algo similar en su comunidad religiosa cuando dijo, “Dios me proteja de los santos tristes”. Esto es algo trágico de decir de cualquier católico cuya vida exterior debería ser un reflejo de la alegría de su corazón en Cristo.

Cuando pienso en alguien que conozco que siempre parece expresar la alegría de Cristo en su corazón, pienso en mi querido amigo el Cardenal Timothy Dolan, Arzobispo de Nueva York. Su lema episcopal – Ad Quem Ibumus. “¿A quién iremos?” (Juan 6:68) – es una buena elección porque dirige a las personas a encontrar en Cristo lo que están buscando en la vida. “¿A quién iremos...” para encontrar la alegría que anhelamos tener en nuestros corazones?

Aunque me complace ver un juego de béisbol de los Cardenales y comer cosas que probablemente no debería, así como encontrar felicidad en una buena racha ganadora y especialmente en un campeonato de la Serie Mundial de béisbol, la alegría es algo que va mucho más allá de esto. Recuerdo esta alegría cada vez, cuando en virtud de mi oficio como obispo, pongo las manos sobre las personas que van a confirmarse u ordenarse e invoco al Espíritu Santo sobre ellas. Como obispo, ésta es mi alegría especial.

Pero esta alegría está íntimamente conectada a nuestra continua conversión en Cristo y, por lo tanto, es una alegría exigente. Aquí pienso en el encuentro del joven rico con Cristo quien se fue triste después de que Jesús le dijo, “Si quieres ser perfecto, ve, vende tus bienes, dáselo a los pobres y tendrás un tesoro en el cielo; después sígueme” (Mateo 19:21). Fue invitado a seguir a Cristo, pero se marchó con tristeza para seguir su propio camino porque valoró y amó los tesoros finitos de la tierra más que la promesa de un tesoro y un amor mucho más grande.

Pero incluso las personas que han dedicado sus vidas a seguir a Cristo experimentan obstáculos para vivir la alegría en su camino espiritual diario, incluso en las pequeñas decisiones que debemos tomar. Santa Teresa de Calcuta notó esto entre sus hermanas diciendo, “Cuando veo a alguien triste, siempre pienso que le está negando algo a Jesús”. De hecho, necesariamente la alegría significa rezar con más profundidad la oración de Jesús en el jardín de Getsemaní – “No se haga mi voluntad, sino la tuya” (Lucas 22:42).

Es seguro que hay tristeza en la medida en que no compartimos algo con Cristo, o peor aún, cuando buscamos nuestra fecundidad lejos de Él. Este fue el grave pecado de Adán y Eva, quienes buscaron un fruto lejos de su comunión con Dios. Pero Jesús nos recuerda, “Quien permanece en mí y yo en él dará mucho fruto; porque separados de mí no pueden hacer nada” (Juan 15:5). Como tal, la frustración y la tristeza no son más que la consecuencia natural de buscar frutos divinos entre los campos estériles de lo material y lo terrenal. Y como dice el Venerable Arzobispo Fulton Sheen, “Para un hombre que nunca ha arraigado el alma en lo Divino, todos los problemas se exageran”.

San Pablo nos dice que la alegría es un fruto del Espíritu Santo y lo menciona inmediatamente después del primer y más esencial fruto – el amor (vea Gálatas 5:22). La alegría es causada por el amor y la consecuencia de la alegría es la paz. ¿Quién de nosotros no quiere en sus relaciones con Cristo los frutos del amor, la alegría y la paz? Y no olvidemos los otros frutos que San Pablo y la Iglesia nos recuerdan – paciencia, amabilidad, bondad, generosidad, gentileza, fidelidad, modestia, auto-control y castidad.

Estos frutos provienen de una semilla divina que Cristo Jesús siembra, porque Él es el jardinero de las almas (cf. Juan 20:15), y es el Espíritu Santo quien hace que nuestro campo sea fértil y capaz de recibir la semilla y darle crecimiento. Pero para que nuestro campo florezca y produzca frutos, el Espíritu Santo necesita nuestro consentimiento o cooperación. Entonces, una gran pregunta que debemos hacernos es, ¿Qué tipo de tierra soy?

Cualquier reflexión sobre la alegría, por lo tanto, se beneficiará enormemente con una lectura en modo de oración de Mateo 13, así como de Juan 15-17. Jesús quiere que Su alegría esté en nosotros para que seamos “plenamente felices” (Juan 15:11) y nuestra fecundidad abundante, “unas cien, otras sesenta, otras treinta” (Mateo 13:8).

En su examen de consciencia, que debe ser una disciplina diaria, pídale al Espíritu Santo que lo ayude a ver más claramente lo que le impide experimentar la felicidad que Cristo anhela que tengamos. Una práctica loable que recomiendo es reflexionar sobre los 12 frutos del Espíritu Santo, mencionados anteriormente, mientras se prepara para el sacramento de la confesión.

Entre los muchos títulos hermosos que la Iglesia celebra al honrar a la Santísima Virgen María, uno de mis favoritos es, “Causa de Nuestra Alegría.” Porque si la tristeza entró en nuestro mundo a través de la desobediencia de Eva, Cristo Nuestra Alegría entra en nuestros corazones a través del “Sí” total de María al amor de Dios.

Fue María en la Boda de Caná quien le dijo a Cristo, “No tienen vino” (Juan 2:3), así también, le pide a Cristo que nos dé el vino de Su alegría – el “fruto de la vid” que se hace “nuestra bebida espiritual” en cada Misa.

En una hermosa oración, “Anima Christi,” rezamos, “Sangre de Cristo, embriágame.” ¡Que pueda beber de este vino tan maravilloso hasta embriagarse! ■

## Teología del Cuerpo

Síntesis de Juan A. Herrera

### Audiencia General 24 de noviembre de 1982

*Al Hombre de la Concupiscencia se le da en el Matrimonio el «Ethos de la Redención del Cuerpo»*

Hemos analizado la Carta a los Efesios y sobre todo el pasaje del capítulo 5, 22-33 desde el punto de vista de la sacramentalidad del matrimonio. Ahora examinamos de nuevo el mismo texto desde el punto de vista de las palabras del Evangelio.

Las palabras que Cristo dirige a los fariseos (cf. Mt 19) se refieren al matrimonio como sacramento, o sea, a la revelación primordial del querer y del obrar salvífico de Dios «al principio», en el misterio mismo de la creación. En virtud de ese querer y obrar salvífico de Dios, el hombre y la mujer, uniéndose entre sí de tal modo que llegan a ser «una sola carne» (Gen 2,24), estaban al mismo tiempo destinados a unirse «en la verdad y en la caridad» como hijos de Dios (cf. GS, 24), hijos adoptivos en el Hijo Primogénito, amado desde la eternidad. A esa unidad, y a esa comunión de personas, a semejanza de la unión de las Personas divinas (cf. GS, 24), están dedicadas las palabras de Cristo que se refieren al matrimonio como sacramento primordial y, al mismo tiempo, confirman ese sacramento basándose en el misterio de la redención. En efecto, la originaria «unidad en el cuerpo» del hombre y de la mujer no deja de realizar la historia del hombre sobre la tierra, aunque haya perdido la limpidez del sacramento, del signo de la salvación, que poseía «al principio».

En el Evangelio de Mateo y de Marcos (cf. Mt 19 y Mc 10), Cristo confirma ante sus interlocutores al matrimonio como sacramento instituido por el Creador «al principio» y en conformidad con ello exige la indisolubilidad; de este modo abre el matrimonio a la acción salvífica de Dios, a las fuerzas que brotan «de la redención del cuerpo» y que ayudan a superar las consecuencias del pecado y a construir la unidad del hombre y de la mujer según el plan eterno del Creador. La acción salvífica que se deriva del misterio de la redención asume en sí la originaria acción santificante de Dios en el misterio mismo de la creación.

Las palabras del Evangelio de Mateo (cf. Mt 19, 3-9; y Mc 10, 2-12) tienen, al mismo tiempo, una elocuencia ética muy expresiva. Confirman en base al misterio de la redención, el sacramento primordial, y al mismo tiempo establecen un ethos adecuado, que ya en nuestras anteriores reflexiones hemos llamado «ethos de la redención». El ethos evangélico y cristiano, en su esencia teológica, es el ethos de la redención. Ciertamente podemos encontrar para este ethos una interpretación racional, una interpretación filosófica de carácter personalista; sin embargo, en su esencia teológica, es un ethos de la redención, más aún: un ethos de la redención del cuerpo. La redención se convierte así en la base para comprender la dignidad particular del cuerpo humano, arraigada en la dignidad personal del hombre y de la mujer. La razón de esta dignidad está precisamente en la raíz de la indisolubilidad de la alianza conyugal.

Cristo hace referencia al carácter indisoluble del matrimonio como sacramento primordial y, al confirmar este sacramento sobre la base del misterio de la redención, al mismo tiempo saca de ello las conclusiones de naturaleza ética: «Quien repudia a su mujer y se casa con otra, comete adulterio contra ella; y si la mujer repudia al marido y se casa con otro, comete adulterio» (Mc 10, 11 ss.; cf. Mt 19, 9). Se puede afirmar que de este modo la redención le es dada al hombre como gracia de la Nueva Alianza con Dios en Cristo, y, al mismo tiempo, le es asignada como ethos: como forma de la moral correspondiente a la acción de Dios en el misterio de la redención. Si el matrimonio como sacramento es un signo eficaz de la acción salvífica de Dios «desde el principio», al mismo tiempo – a la luz de las palabras de Cristo aquí meditadas – este sacramento constituye también una exhortación, dirigida al hombre,

varón y hembra, para que participen conscientemente en la redención del cuerpo.

La dimensión ética de la redención del cuerpo se delinea de modo particularmente profundo cuando meditamos sobre las palabras pronunciadas por Cristo en el sermón de la montaña en relación al mandamiento «No cometerás adulterio». «Habéis oído que se dijo: no cometerás adulterio; pero yo os digo: todo el que mira a una mujer para deseársela, ha cometido adulterio con ella en su corazón» (Mt 5,27-28). A este lapidario enunciado de Cristo hemos dedicado anteriormente un amplio comentario, convencidos de que tiene un significado fundamental para toda la teología del cuerpo, sobre todo en la dimensión del hombre «histórico». Además, aunque estas palabras no se refieren directa e inmediatamente al matrimonio como sacramento, sin embargo, es imposible separarlas del entero substrato sacramental, en el que, por lo que se refiere al pacto conyugal, ha sido colocada la existencia del hombre como varón y hembra: tanto en el contexto originario del misterio de la creación, como también, después, en el contexto del misterio de la redención. Este substrato sacramental siempre se refiere a las personas concretas, penetra en lo que es el hombre y la mujer (o, más bien, en quién es el hombre y la mujer), en la propia dignidad originaria de imagen y semejanza con Dios a causa de la creación, y al mismo tiempo, en esa misma dignidad, heredada a pesar del pecado, y de nuevo continuamente «asignadas», como tarea al hombre mediante la realidad de la redención.

Cristo, que en el sermón de la montaña da su propia interpretación del mandamiento «No cometerás adulterio» — interpretación constitutiva del nuevo ethos —, con las mismas palabras lapidarias asigna como tarea a cada hombre la dignidad de cada mujer; y al mismo tiempo (aunque esto sólo se desprende del texto indirectamente) asigna también a cada mujer la dignidad de cada hombre. Asigna, finalmente, a cada uno — tanto al hombre como a la mujer — su propia dignidad: en cierto sentido, el «sacrum» de la persona, y esto en consideración a su femineidad o masculinidad, en consideración al «cuerpo». No es difícil advertir que las palabras pronunciadas por Cristo en el sermón de la montaña se refieren al ethos. Al mismo tiempo, no es difícil afirmar, después de una reflexión a fondo, que esas palabras brotan de la profundidad misma de la redención del cuerpo. Aunque no se refiera directamente al matrimonio como sacramento, no es difícil constatar que alcanzan su significado propio y pleno en relación con el sacramento: (\*) tanto con el sacramento primordial, que está unido con el misterio de la creación, como con el sacramento en el que el hombre «histórico», después del pecado y a causa de su pecaminosidad hereditaria, debe encontrar de nuevo la dignidad y santidad de la unión conyugal «en el cuerpo», en base al misterio de la redención.

En el sermón de la montaña — como también en el diálogo con los fariseos sobre la indisolubilidad del matrimonio — Cristo habla desde la profundidad de ese misterio divino. Y, al mismo tiempo, se adentra en la profundidad del misterio humano. Por eso apela «al corazón», a ese «lugar íntimo», en el que combaten en el hombre el bien y el mal, el pecado y la justicia, la concupiscencia y la santidad. Hablando de la concupiscencia (de la mirada concupiscente: cf. Mt 5,28), Cristo hace conscientes a sus oyentes de que cada uno lleva en sí, junto con el misterio del pecado, la dimensión interior «del hombre de la concupiscencia» (que es triple: «concupiscencia de la carne, concupiscencia de los ojos y soberbia de la vida», 1 Jn 2,16). Precisamente a este hombre de la concupiscencia le es dado en el matrimonio el sacramento de la redención como gracia y signo de la Alianza con Dios, y le es asignado como ethos. CONTINUARÁ. ■



**Biblia** Más de cincuenta feligreses asistieron a la Conferencia Bíblica realizada en la Cancillería en mayo, en donde la profesora Pía Septián de la Universidad de Dallas compartió los temas: La Santa Misa y la Biblia, los Salmos y el Sentido del Dolor. La conferencia también sirvió de reencuentro para los exalumnos de la Escuela Bíblica Católica.



# Taller para un Liderazgo Católico Efectivo

## Sábado 7 de Sept.

A cargo del Dr. Jaime Padró quien por más de 25 años ha trabajado en el desarrollo de líderes Católicos. Este taller le ayudará a crecer en principios y prácticas que definen el liderazgo efectivo con resultados excelentes y duraderos

### Parroquia de Todos los Santos

620 N. Cedar Bluff Rd. Knoxville, TN 37923

## 8:30 a.m.—4:00 p.m.

Inscripción comienza a las 8 a.m.  
Incluye almuerzo

**\*\* No se ofrecerá cuidado de niños**

Donación \$ 25

Se entregará Certificado de Asistencia

Para inscribirse llamar a la oficina del Apostolado Hispano al 865-637-4769

### Seminarista

Alex Hernandez



Invitamos a toda la comunidad hispana a asistir a la Ordenación al Diaconado Transitorio de Alex Hernandez, quien será ordenado por el Obispo Richard F. Stika el sábado 15 de junio a las 11 a.m. en la Catedral del Sacratísimo Corazón de Jesús en Knoxville.

La comunidad de la Parroquia Nuestra Señora de Fátima (858 Louisville Rd. Alcoa TN 37701) los invita a la Misa en español ese mismo sábado a las 7 p.m. en donde Alex servirá por primera vez. También se les invita al Convivio en su honor después de la Misa.

### Anuncios de la Comunidad

**Clases de Inglés-Knoxville**  
Inscripciones abiertas para clases de inglés en las Damas de la Caridad (120 W. Baxter, Knoxville TN 37917) todos los martes de 9:30 a.m. a 11:00 a.m. Costo \$30. Hay ayuda financiera disponible. Contactar a Suzy Stock al 865-247-6217 o Chester Pun-Chuen al 865-335-9329. Organiza Access Cultural Diversity y las Damas de la Caridad.

**Grupos de Apoyo**  
Si necesitas consejería y apoyo por abuso físico y emocional llama hoy al 865-256-6109. Se habla español. Se dará respuesta confidencial a tus dudas.

**Consulado Mexicano – Kingsport**  
El consulado mexicano estará visitando la Parroquia de St. Dominic en Kingsport del 10 al 14 de Junio. Para agendar su cita comunicarse al 1-877-639-4835 o visite <https://mexitel.sre.gob.mx/citas.webportal/>

**Consulado Mexicano – Knoxville**  
Separe la fecha - El consulado mexicano estará visitando la Parroquia de Todos los Santos en Knoxville del 21 al 23 de Agosto. Para más información comuníquese con nuestra oficina al 865-637-4769.

**¿Es elegible para beneficio migratorio?**  
**Caridades Católicas – Knoxville**  
La oficina de servicios de migración de Caridades Católicas en Knoxville (3227 Division St., Knox-

ville, TN 37919) está ofreciendo el servicio de evaluación de elegibilidad migratoria sin cita previa cada 2do y 4to miércoles de cada mes de 12 p.m. – 4 p.m. Llamen al 865-971-3550 para pedir más información. Las personas son atendidas conforme vayan llegando, hay un costo de \$20 que se pedirá en giro postal (Money Order).

**Caridades Católicas – Johnson City**  
La oficina de servicios migratorios de Caridades Católicas en Johnson City (1409 West Market St. Suite 109, Johnson City, TN 37604) está ofreciendo el servicio de evaluación de elegibilidad migratoria sin cita previa el 2do y 4to miércoles de cada mes de 10 a.m. – 12 p.m. Llamen al 423-328-0070 para pedir más información. Las personas son atendidas conforme vayan llegando, hay un costo de \$20 que se pedirá en giro postal (Money Order).

**Caridades Católicas – Chattanooga**  
La oficina de servicios migratorios de Caridades Católicas está ofreciendo el servicio de evaluación de elegibilidad migratoria sin cita previa el 2do y 4to miércoles de cada mes en la paz (5720 Uptain Rd. Bldg 6100 STE 4200, Chattanooga, TN 37411) de 9 a.m. – 12 p.m. Llamen al 423-826-0663 para pedir más información. Las personas son atendidas conforme vayan llegando, hay un costo de \$20 que se pedirá en giro postal (Money Order). ■

### Anuncios Parroquiales y Diocesanos

**Clínica RAM - Cleveland**  
Cleveland High School (850 Raider Dr. Cleveland, TN 37312) estará prestando sus instalaciones el 1 y 2 de Junio para una clínica gratuita de RAM. Por lo general, la Clínica en Áreas Remotas abre el estacionamiento de la clínica a las 12 a.m. La distribución de boletos generalmente comienza a las 3 a.m. En algunas situaciones, como de mal tiempo, cancelaciones de voluntarios u otras circunstancias fuera del control de RAM, la emisión de boletos puede ocurrir antes de las 3 am. Los servicios dentales, de la vista y médicos se brindan por orden de llegada. Debido a limitaciones de tiempo, prepárese para elegir entre los servicios DENTAL y VISIÓN. Se ofrecen servicios médicos a todos los pacientes que asisten a la clínica. Este evento es gratis y abierto al público.

**Retiro Pre-matrimonial**  
La parroquia de San Patricio invita a las parejas a vivir una experiencia de comunicación para profundizar en sus motivos para casarse y construir cimientos sólidos para su matrimonio. Este retiro será el sábado 22 de Junio de 8:00 a.m. – 6:00 p.m. en la parroquia de San Patricio. Se pide una donación de \$40 para comida y materiales. Para más información comunicarse con Hna. Lina Ramos al 423-335-2915. “La boda es un día, el matrimonio es para toda la vida.”

**Misión de Entronización al Sagrado Corazón de Jesús**  
La parroquia de Todos los Santos invita a la comunidad a la misión de entronización al Sagrado Corazón de Jesús del 26 al 28 de Junio de 7:00 P.M. - 8:30 P.M. Todos están invitados a realizar este Triduo para aprender el significado de la entronización (proclamación pública de que Cristo es nuestro Rey) que las familias y negocios están llamados a realizar. Para más información comunicarse a la parroquia al 865-531-0770.

**Celebración de Aniversario de la Basílica de los Santos Pedro y Pablo**  
En preparación a la celebración del aniversario de la Basílica en la fiesta de Santos Pedro y Pablo habrá adoración al Santísimo de 72 horas comenzando el 27 de Junio a las 6 P.M. y terminando el sábado 29 de Junio a las 5 P.M. Para más información comunicarse con la Hna. Imelda Quechol al 706-676-3411.

**Rosa de Plata**  
La Rosa de Plata peregrinará del 25 de Julio al 6 de Agosto por 13 parroquias de nuestra diócesis en camino a la Basílica de Nuestra Señora de Guadalupe en México. Les animamos a que se pongan en contacto con los Caballeros de Colón de su parroquia para participar en la Misa o el rosario que se organice en su parroquia y ayudar a celebrar esta devoción mariana que sirve para que se conozca más la historia de San Juan Diego y la Virgen de Guadalupe.

**Retiro Hombres de Valor 2019**  
La oficina de Pastoral Juvenil Hispana invita a todos los varones entre los 13 a 17 años de edad al retiro Hombres de Valor. En este retiro puede esperar dinámicas divertidas, buenas pláticas, rica comida, bella naturaleza y mucho aprendizaje. El retiro comienza el viernes 2 de Agosto a las 6:30 P.M. en la casa de retiro Cristo Príncipe de la Paz en Benton, TN y termina el domingo 4 de Agosto a las 4:00 P.M. Los padres de familia son invitados a la Misa de clausura a las 3:00 P.M. El costo es de \$35. Durante este retiro vamos a ofrecer algunas pláticas y dinámicas en español y otras en inglés. Para cualquier pregunta, por favor comuníquense con Brittany García, coordinadora de la Pastoral Juvenil Hispana en la Diócesis de Knoxville, al 865-776-9635 o bgarcia@dioknox.org

**Peregrinación al Santuario de la Divina Misericordia – Massachusetts**  
La oficina del Apostolado Hispano

invita a la comunidad a ir en peregrinación al Santuario de la Divina Misericordia. La peregrinación saldrá de la Cancillería el viernes 2 de Agosto y se regresará el domingo 4 de Agosto pasado el mediodía. La peregrinación pasará por la parroquia de St. Patrick y de St. Dominic por peregrinos. Para más información e inscribirse favor de comunicarse a la oficina al 865-637-4769.

**Retiro de Enriquecimiento Matrimonial**  
La oficina de enriquecimiento y preparación matrimonial invita a todas las parejas al retiro: Unidos con Cristo, en el cual pueden alejarse por un fin de semana de toda distracción y enfocarse sólo el uno en el otro, y hacer de un buen matrimonio un gran matrimonio. Este retiro será el 17 y 18 de Agosto. Para mayores informes comuníquese con Agustín y Verónica Ortega al 865-406-8297.

**Día de los Ministerios – Cancelado**  
No habrá día de los ministerios este año en nuestra Diócesis.

**Retiro de Cristo Renueva su Parroquia**  
El próximo retiro para hombres de Cristo Renueva su Parroquia en la parroquia de Shepherd of the Valley será el 24 y 25 de Agosto. Para más información e inscripción comunicarse con la Hna. Eloisa al 423-326-6055

**Cursillo de Cristiandad**  
¿Te gustaría profundizar tu fe? Entonces no te pierdas el Cursillo de Cristiandad para Mujeres del 29 de Agosto al 1 de Septiembre y el de Hombres del 21 al 24 de Noviembre en Apison Center (11206 Old E Brainerd Rd, Apison, TN 37302). Para más información comunícate con Israel Figueroa al 865-456-9864 o Gumerindo Cano al 865-317-5160.

**Conferencia Diocesana de RICA**  
Separe la fechas – La Oficina de Formación Cristiana traerá a la Asociación del Ministerio con los Catecúmenos para presentar dos conferencias los días 14 y 28 de septiembre. Los temas de cada una son: Estrategias para tener un gran año para los Neófitos y Búsqueda, Entrenamiento y Trabajo con los Espónsors/Padrinos. Con la colaboración de la Oficina del Apostolado Hispano se ofrecerá interpretación simultánea el 14 de septiembre.

**Programa Católico en la Radio**  
Escucha el programa del Padre Julián Cardona en la frecuencia 93.5 FM todos los domingos a las 10 a.m. en Knoxville, Lenoir City, Oak Ridge, New Market, Alcoa, Loudon, Madisonville, Harriman, Crossville, Philadelphia y Norris. Llame al 865-637-4769 y deje su pregunta para el Padre Julián. ¡Ayúdenos a promover el programa en su comunidad!

**Ministerio de la Cárcel**  
Lleva la esperanza de Jesucristo a los encarcelados. Los invitamos a participar de este ministerio y obra de misericordia. Para más información llamar a Geri Mullighan al 865-243-7052.

**Se necesitan Intérpretes**  
La Clínica Móvil del Legado de Santa María (St. Mary's Legacy) está necesitando voluntarios bilingües para que ayuden a interpretar en algunas de nuestras visitas. Si usted tiene la habilidad de hablar el inglés y el español a cabalidad y está interesado en ayudar, llame a nuestra oficina al 865-212-5570 para obtener más información.

**Se necesitan voluntarios**  
El Centro de Ayuda a Embarazadas de Caridades Católicas está buscando voluntarios que hablen español para ayudar con un programa llamado “Gane mientras aprende”. El programa será ofrecido a madres y padres hispanos mientras se les da la oportunidad de aprender sobre su embarazo y adquirir artículos necesarios para el bebé. Si usted está interesado, favor contactar a Sandi Davidson al 865-776-4510 sandi@cctn.org o a Katya Mendoza-Vela al KMendoza@cctn.org o 207-4418200. ■